Contents

Contributors, xiii

Introduction: Defining the New Cultural History of Music, Its Origins, Methodologies, and Lines of Inquiry, 3

Jane F. Fulcher

PART I: CULTURAL IDENTITY AND ITS Expression: Constructions, Representations, and Exchanges

Constructions or Representations of the Body, Gender, Sexuality, and Race

- Gender, Performativity, and Allusion in Medieval Services for the Consecration of Virgins, 17 James Borders
- 2. Music, Violence, and the Stakes of Listening, 39 *Richard Leppert*
- 3. Music and Pain, 68

 Andreas Dorschel

Subjectivity and the Shaping of the Self in Society

- 4. "The Road into the Open": From Narrative Closure to the Endless Performance of Subjectivity in Mahler and Freud at the Turn of the Century, 80

 John E. Toews
- 5. Understanding Schoenberg as Christ, 117 *Iulie Brown*
- 6. The Strange Landscape of Middles, 163

 Michael Beckerman

Nationalism, Cosmopolitanism, and Transnationalism

- 7. The Genre of National Opera in a European Comparative Perspective, 182 *Philipp Ther*
- 8. Cosmopolitan, National, and Regional Identities in Eighteenth-Century European Musical Life, 209 William Weber
- 9. Mendelssohn on the Road: Music, Travel, and the Anglo-German Symbiosis, 228 Celia Applegate

Elite and Popular Cultural Exchanges

- 10. "Shooting the Keys": Musical Horseplay and High Culture, 245

 Charles Hiroshi Garrett
- 11. Yvette Guilbert and the Revaluation of the Chanson populaire and Chanson ancienne during the Third Republic, 1889–1914, 264

 Jacqueline Waeber
- 12. Remembrance of Jazz Past: Sidney Bechet in France, 307

 Andy Fry

PART II: CULTURAL EXPERIENCE: PRACTICES, APPROPRIATIONS, AND EVALUATIONS

Urban, Aural, and Print Culture

- 13. An Evening at the Opera in Seventeenth-Century Venice, 335

 Edward Muir
- 14. Josquin des Prez, Renaissance Historiography, and the Cultures of Print, 354

 Kate van Orden
- 15. From "the Voice of the Maréchal" to Musique Concrète: Pierre Schaeffer and the Case for Cultural History, 381

 Iane F. Fulcher
- Symbols, Icons, and Sites of Collective Memory or Ritual
- 16. A Matter of Style: State Sacrificial Music and Cultural-Political Discourse in Southern Song China (1127–1279), 403

 Joseph S. C. Lam

- 17. Ernani Hats: Italian Opera as a Repertoire of Political Symbols during the Risorgimento, 428

 Carlotta Sorba
- 18. Modalities of National Identity: Sibelius Builds a First Symphony, 452 *James Hepokoski*

Politics, Aesthetics, and Transmission

- 19. Beethoven, Napoleon, and Political Romanticism, 484 *Leon Plantinga*
- 20. Translating Herder Translating: Cultural Translation and the Making of Modernity, 501

 Philip V. Bohlman
- 21. The Eye of the Needle: Music as History after the Age of Recording, 523

 Leon Botstein

Afterword: Whose Culture? Whose History? Whose Music?, 550 *Michael P. Steinberg*

Index, 563